

# ഒരേ വിശ്വാസത്തിലുള്ളവർക്ക്:

## വന്നെന്നും

(1:1, 2)

2 പത്രാസിഞ്ചു ലേവന്തതിൽ, അപ്പോസ്റ്റലൻം അധികാരമായിരുന്നു പ്രശ്നം. ഒരു ഉപദേഷ്ടാവ് പ്രോത്സാഹിപ്പിക്കുന്നതിനേക്കാൾ കൂടുതൽ ആധികാരികമായി ശാസിക്കേണ്ടത് അനിവാര്യമാണ്, പത്രാസിഞ്ചു വായ നക്കാരിൽ ചിലർ ദുരുപദേഷ്ടാക്കന്നാരുടെ പിടിയിൽ അക്കപ്പേട്ടിരുന്നു. ക്രിസ്ത്യാനികളെ ദുരുപദേഷ്ടാക്കന്നാർ അപ്പോസ്റ്റലൻം വാക്കുകളുമായി ഏറ്റുമുട്ടുവോൾ അപ്പോസ്റ്റലൻം ആധികാരം പ്രശ്നമായിരുന്നു. അക്കാര സന്തതാർ, അപ്പോസ്റ്റലൻ ശ്രദ്ധയാദയായിരുന്നു ആരംഭ വാക്കിനാൽ തന്നെ തിരിച്ചറിയിച്ചു. ലേവന്തതിഞ്ചു ധർമ്മാനുസാരിൽ സ്വപ്ഷടക അവങ്കു വാക്കുകളിൽ പ്രകടമായിരുന്നു.

**പ്രാരംഭ വന്നെന്നും (1:1, 2)**

<sup>1</sup>യേ ശുക്രിസ്തു വിഞ്ചു ഭാസനും അപ്പോസ്റ്റലനുമായ ശിമോൻ പത്രാസ് നമ്മുടെ രക്ഷിതാവും ഭേദവത്തിനേറ്റുയും യേ ശുക്രിസ്തു വിഞ്ചുയും നീതിയാൽ ഞങ്ങൾക്ക് ലഭിച്ചതു പ്രോത്സാഹിപ്പിക്കുന്നതു അതെ വിലയേറിയ വിശ്വാസം ലഭിച്ചവർക്ക് എഴുതുന്നത്: <sup>2</sup>ഭേദവത്തിനേറ്റുയും നമ്മുടെ കർത്താവായ യേ ശു വിഞ്ചുയും പരിജ്ഞാനത്തിൽ നിങ്ങൾക്ക് കൂപയും സമാധാനവും വർദ്ധിക്കുമാറാക്കുക.

**വാക്യം 1.** എൻ്റെഎൻ്റെവിഡിയിൽ ആരംഭിക്കുന്നത് ശിമോൻ പത്രാസ് എന്നാണൊക്കിലും കയ്യുതുവു പ്രതിയുടെ തെളിവ് അനുകൂലിക്കുന്നത് “ശിമെ യോൻ” എന്ന വാക്കിനോടാണ്.<sup>1</sup> ഗ്രീക്കിലേക്ക് ലിപി മാറ്റി എഴുതിയപ്പോൾ രൂപപ്പെട്ടതാണ് “ശിമോൻ” (ശിമോൻ). “ശിമെയോൻ” (സുമെയോൻ) “സിമെ യോൻ” എന്നു ഉച്ചിച്ചിരുന്നത് ഉച്ചാരണത്തിൽ എബ്രായ/അരാമ്പ ഭാഷയിൽ കൂടുതൽ അടുത്തിരുന്നു. അത് ഒരു സാധാരണ പേരായിരുന്നു. LXX ത്ര, ആ പേരിൽ സാധാരണ ഉച്ചിച്ചിരുന്നത് “ശിമെയോൻ” എന്നു വിളിച്ചത് ഇവിടെയും പ്രവൃത്തികൾ 15:14 ലും മാത്രമാണ്. പാലസ്തീൻ സന്ദർഭത്തിലാണ് 2 പത്രാസ് എഴുതിയതെക്കിൽ, പത്രാസ് പ്രാരംഭ വാക്യത്തിൽ ഉപയോഗിച്ചത് തന്റെ പ ച്ചയ പേരായിരിക്കും.

“ശിമെയോൻ” എന്ന പേരിൽ പൊതുവായ പേരായിരുന്നു എന്നു പു തിയ നിയമത്തിലെ അതിഞ്ചു ഉപയോഗം വ്യക്തമാക്കുന്നു. യേ ശുവിനെ ഭേദവാലയത്തിൽ പ്രതിഷ്ഠിക്കുവാനായി കൊണ്ടുപോയപ്പോൾ പ്രായമായ ഒരു ശിമെയോനെ കണ്ണതായി പറയുന്നു (ലുക്കാ. 2:25, 34). യേ ശുവിഞ്ചു

വംശാവലിയിൽ വരുന്ന ഒരു മനുഷ്യനും (ലുക്കാ. 3:30). അനേത്യാക്യയിലെ ഉപദേശങ്കാക്കമാരിലും പ്രവാചകമാരിലും ഉൾപ്പെട്ട് ഏറാളും ശിമേയോൻ ആയിരുന്നു (പവ്യ. 13:1). ലാളിത്യത്തിന്, താഴോട് പറയുന്നതിനെല്ലാം നമുക്ക് “ശിമോൻ” എന്നു വിളിക്കാം.

സുവിശേഷങ്ങളിൽ, പ്രത്യേകിച്ച് യോഹനാന്റെ സുവിശേഷത്തിൽ, “ശിമോൻ പത്രാസ്” എന്ന പേര് ഇടക്കിടക്ക് വരുന്നുണ്ട്. ആ പേര് രണ്ടുവേ രൂക്ഷർ നന്നിച്ചാണ് അപ്പോൾ വന്നിരുന്നതെങ്കിലും, “ശിമോൻ പത്രാസിന്റെ” സഹോദരനായിട്ടാണ് ആദ്യമായി അഭ്യന്തരയോസിനെ പരിചയപ്പെടുത്തുന്നത് (യോഹ. 1:40). അഭ്യന്തരയാണ് ആണ് ശിമോനെ യേശുവിന്റെ അടുക്കൽ കൊണ്ടുവരുന്നത്. ആദ്യമായി കണ്ണുമുടിയേപ്പാർ യേശു അവനെ “കേഫാവ്” എന്നാണ് വിളിച്ചത്. അരാമ്യയിൽ അതു “പത്രാസ്” എന്നതിനു തുല്യമാണ്. രണ്ടു വാക്കുകളുടെയും അർത്ഥം “പാറ,” എന്നാണ്, എന്നാൽ പത്രാസിനെ സുവിശേഷങ്ങളിൽ ഇവിടെ മാത്രമാണ് കേഫാവ് എന്നു വിളിച്ചത്. ഗലാത്യ ലേവന്തിലും 1 കൊതിന്ത്യർക്ക് എഴുതിയ ലേവന്തിലും പാലോസ് പത്രാ സിനെ കേഫാവ് എന്ന് വിളിച്ചിട്ടുണ്ട്. ആ അപ്പോസ്റ്റലനെ കേഫാവ് എന്നു വിളിക്കുവാനായിരുന്നു പാലോസിന് ഇഷ്ടം. “യേശു” എന്നും “ക്രിസ്തു” എന്നുമുള്ള വാക്ക് യോജിപ്പിച്ചു പറയുന്നതുപോലെ “ശിമോൻ” എന്നും “പത്രാസ്” എന്നുമുള്ള പേരുകൾ യോജിപ്പിച്ചു “ശിമോൻ പത്രാസ്” എന്ന് പറഞ്ഞിരിക്കുന്നത് ഉച്ചിതമായിരിക്കുന്നു. ആ രണ്ടു പേരുകളും യോജിപ്പിച്ച തിന് നാം എത്രക്കിലും പ്രാധാന്യം കൊടുക്കേണ്ട ആവശ്യമില്ല; എങ്ങനെ യായാലും അപ്പോസ്റ്റലൻ തന്റെ പായ പേര് “ശിമോൻ” എന്ന് തന്നെ പരിചയപ്പെടുത്തുന്നതിന് പ്രത്യേക പ്രാധാന്യം ഉണ്ട്.

1 പത്രാസിന്റെ ലേവന്തിൽ, “യേശുക്രിസ്തുവിന്റെ അപ്പോസ്റ്റലനായ പത്രാസ്” എന്നു മാത്രമാണ് തന്നെ പരിചയപ്പെടുത്തുവാൻ ഉപയോഗിച്ചത്. 2 പത്രാസിന്റെ ലേവന്തിൽ, കുറിച്ചുകൂടെ ചേർത്ത പഠനത്തിനികുന്നു. അവൻ “ശിമോൻ പത്രാസ്” ആയിരുന്നു; യേശുക്രിസ്തുവിന്റെ ഭാസന്നും-അപ്പോസ്റ്റലനും. എൻഎഫുസബി ആ വാക്ക് തർജ്ജിമ ചെയ്തിരിക്കുന്നത് “ബോണ്ട്-സെൻഡിന്റെ” എന്നാണ്. ആ വാക്ക് ഒരു അടിമായ (ഡിലാസ്) ശ്രീക്കിൽ പറയുന്നതാണ്. തനിക്ക് ദൈവത്തോടുള്ള ബന്ധം സൂചിപ്പിക്കുവാനായി പാലോസും ആ വാക്ക് ഉപയോഗിച്ചിരിക്കുന്നു (റോമർ. 1:1; ഫിലി. 1:1). “പന്തിരുവരിൽ ഒരുവൻ” എന്ന രീതിയിലും “അപ്പോസ്റ്റലൻ” എന്ന വാക്ക് ഉപയോഗിച്ചിട്ടുണ്ട്. പ്രവൃത്തികൾ 1:21-26 തും, അപ്പോസ്റ്റല മാരുടെ സംഖ്യ പാന്തിണായി പറയുവാനുള്ള കാരണവും ഇതാണെന്നു തോന്നുന്നു. “പന്തിരുവർ” എന്ന വാക്ക് പാലോസ് ദിക്കൽത്തോടുള്ള മാത്രമാണ് ഉപയോഗിച്ചത് (1 കോ. 15:5). അങ്കേ സംഭാന്തിൽ, അവൻ “എല്ലാ അപ്പോസ്റ്റലമാരെയും” ചേർത്താണ് “പന്തിരുവർ” എന്നു പഠനത്തിനികുന്നതെന്ന് തോന്നുന്നു (1 കോ. 15:7). പിന്നീടുള്ള പേരഭാഗത്ത്, കർത്താവിന്റെ സഹോദരനായിരുന്ന യാക്കാബിനെ, അപ്പോസ്റ്റലമാരിൽനിന്നു വേർത്തിച്ച് പറയുന്നുവെങ്കിലും ഗലാത്യർ 1:19 തും, മറ്റു അപ്പോസ്റ്റലമാരുടെ ഗണത്തിൽ ഉൾപ്പെടുത്തിയാണ് പറയുന്നത്. “ദൈവം ഓന്നാമത് അപ്പോസ്റ്റലമാരെ നിയമിച്ചു” (1 കോ. 12:28) എന്നും “അവൻ ചിലരെ അപ്പോസ്റ്റലമാരായും നിയമിച്ചിരിക്കുന്നു” (എഹം. 4:11) പഠനപ്പോൾ, “അപ്പോസ്റ്റലമാർ” എന്ന വാക്ക് “പന്തിരുവർ” എന്ന അർത്ഥത്തിലുണ്ടോ ഉപയോഗിച്ചത് എന്നു വ്യക്തമല്ല.

പാലോസ് അപ്പോസ്റ്റലനായിരുന്നു എകിലും പതിരുവർൽ ഉൾപ്പെട്ടവനായിരുന്നില്ല.

“അപ്പോസ്റ്റലനൾ” എന്ന വാക്ക് ചിലപ്പോൾ സാങ്കേതികമായും, മറ്റു ചില പ്ലോൾ ജാതിയമായ അർത്ഥത്തിലും ഉപയോഗിച്ചിട്ടുണ്ട്. ജാതിയമായി “അയക്കപ്പെട്ടവൻ” അല്ലെങ്കിൽ “രുദു ഭയത്തിനായി അയക്കപ്പെട്ടവൻ” എന്നാണ് അർത്ഥം. അത് ഒരു ഒന്നേറ്റാഗിക പ്രതിനിധി അല്ലെങ്കിൽ സ്ഥാനാപതിയെയാണ് സൂചിപ്പിക്കുന്നത്. ആ അർത്ഥത്തിൽ പാലോസും ബർനാബാസും “അപ്പോസ്റ്റലമാർ” ആയിരുന്നു (പ്രവൃ. 14:4, 14). പ്രവൃത്തികൾ 14 ത്, അവരെ “അപ്പോസ്റ്റലമാർ” എന്നു വിളിക്കുവാൻ കാരണം, അവർ സുന്ധിയയിലെ അനേക്കാക്ക്യാ സഭയിലെ “സ്ഥാനാപതികൾ” ആയിരുന്നു. ലുക്കാന് അധികവും “അപ്പോസ്റ്റലനൾ” എന്ന വാക്ക് സാങ്കേതികമായിട്ടാണ് ഉപയോഗിച്ചത്, അർത്ഥം, “പതിരുവർൽ രുദുവൻ” അക്കാരണത്താലായിരിക്കാം പ്രവൃത്തികൾ 14:4, 14-ൽ ജാതിയ അർത്ഥത്തിലില്ലാതെ ലുക്കാന് പാലോസിനെ “അപ്പോസ്റ്റലനൾ” എന്നു വിശേഷിപ്പിച്ചില്ല. പാലോസിന് “അപ്പോസ്റ്റലനൾ” എന്ന വാക്ക് സഭയിൽ പ്രവർത്തിക്കുന്ന ആധികാരിക പദമായിരുന്നു. ക്രിസ്തുവോടുകൂടിയുള്ള ബന്ധത്തിൽനിന്നാണ് അപ്പോസ്റ്റലതോലിക അധികാരം ഒഴുകി വന്നിരുന്നത് എന്ന് കരുതപ്പെട്ടിരുന്നു. പത്രാസ് ഉപയോഗിച്ചതുപോലെ “അപ്പോസ്റ്റലനൾ” എന്ന വാക്കിന് പതിരുവർ എന്നതിന്പുറിമായി അർത്ഥം ഉള്ളതായി തെളിവില്ല. ഒരു കൂട്ടം വിശാഖികൾക്കുള്ള ഒരു പദവിയായിട്ടാണ് പതിരുവർ എന്നതിന്പുറിമായി പത്രാസ് ആ വാക്ക് ഉപയോഗിച്ചത്.<sup>2</sup>

ആധികാരിക സ്ഥാനത്തിനും വായനക്കാരം തിരിച്ചറിയിക്കുന്നതിനും ഈ ക്രൈസ്തവ ഒരു സമതുലനാവസ്ഥയിലാണ് പത്രാസ് ആ വാക്ക് ഉപയോഗിച്ചത്. അവൻ എഴുതി, തഞ്ചക്ക് ലഭിച്ചതുപോലെ അതേ വിലയേറിയ വിശാഖം ലഭിച്ചവർക്ക്. വിശാഖികളോടുള്ള ബന്ധത്തിൽ അപ്പോസ്റ്റലന് കൂത്രിമമായ “അൽഫേമീമാർ” എന്നും “വൈബികൾ” എന്നുമുള്ള വേർത്തിവ് അറിയില്ലായിരുന്നു. അപ്പോസ്റ്റലന്റെ “അതേ വിശാഖം ആയിരുന്നു” അവൻറെ വായനക്കാരുടെതും, പുതിയ നിയമത്തിൽ, “വിശാഖം” എന്നത് ചിലപ്പോൾ ഒരു ശിശ്യന് കർത്താവിലുള്ള ആശയമായും (എബ്രാ. 11:1 നോക്കുക), മറ്റു ചില പ്ലോൾ ക്രിസ്ത്യാനികളുടെ ഉപദേശരൂപത്തിലുള്ള ആശയമായും സൂചിപ്പിച്ചിരിക്കുന്നു (യുദാ 3). രണ്ട് അർത്ഥവും സന്ദർഭത്തിനു യോജിക്കുന്നതാണ്. ആർട്ടിക്കൾ ഇല്ലാത്തതിനാൽ (“ദ ഫെയിൽ”) എന്നായതിനാൽ, തന്റെ വായനക്കാർ അവരുടെ വിശാഖവും ആശയവും ദേവത്തിൽ പെച്ചിരിക്കുന്നു എന്നാണ് പത്രാസ് അവരെ ഓർപ്പിച്ചത്.

“വിശാഖം ലഭിച്ചു” എന്ന വാക്കുകളിൽ, തന്റെ വായനക്കാർ “വിശാഖം സത്തിന്റെ” ശുണ്ടേക്കതാക്കൾ ആയി എന്ന സുപ്പചന അന്തർലീനമായിട്ടില്ല. ക്രിസ്തുവിന്റെ സഭനശം കേൾക്കുകയും, അതു വിശാഖിക്കുകയും, അവരുടെ ആശയം കർത്താവിൽ അർപ്പിക്കുകയും ചെയ്യുന്നോശാണ് ക്രിസ്ത്യാനികൾ “വിശാഖികൾ” ആകുന്നത്. ദേവത്തിൽനിന്നും അതുകുറരമായി ലഭിക്കുന്ന ഒരു പ്രതിഭാസം അല്ല “വിശാഖം.” അത് സുവിശേഷം അവത്തിപ്പിക്കപ്പെടുവോൾ, ഒരാൾ തിരഞ്ഞെടുക്കുന്നതിന്റെ പലമായി ലഭിക്കുന്നതാണ്. “കൊരിന്തു തുരിൽ അനേകം പേര് വച്ചനു കേട്ടു വിശാഖിച്ചു സ്നാനം ഏറ്റു” (പ്രവൃ. 18:8) എന്ന് ലുക്കാന് എഴുതിയപ്പോൾ, അവർ തഞ്ചളുടെ ആശയം ക്രിസ്തുവിന്റെ അർപ്പിച്ചതിന്റെ പലത്തിൽ കുറഞ്ഞത് ഒന്നുമായിരുന്നില്ല അവൻ പറഞ്ഞതിന്റെ

അർത്ഥം വ്യത്യസ്ത മുല വാക്കുകൾ ഉപയോഗിച്ച് ഇംഗ്ലീഷിൽ, (പിറ്റിസ്) അർത്ഥം “വിശാസം” എന്നും പിരസ്സുഡുവേ അർത്ഥം “വിശാസിക്കുക” എന്നു മാണം, അവ പൊതുവായ ശ്രീകൾ മുലവാകിൽനിന്നാണ് വന്നിൽക്കുന്നത്.

നമ്മുടെ ദൈവത്തിന്റെ നീതിയാൽ, അതു മുഖ്യമാണ് പത്രാസിന്റെ വായനകാർക്ക് വിശാസം ലഭിച്ചത്. നമ്മുടെ ദൈവാഗത്തിലെ “നീതി” എന്നത് ശ്രീക്കുലമായി ഒരു നൂറ്റായിപ്പൻ വിധി പ്രസ്താവിക്കുമ്പോൾ, കേസ് ജയിച്ച ആർ “നീതിക്കരിക്കപ്പെട്ടു.” ആ അർത്ഥത്തിലാണ് പറലോസ് ആ വാക്ക് പലപ്പോഴും ഉപയോഗിച്ചിരിക്കുന്നത്. ബഹുഭാഷയി ചെയ്ത ക്രിസ്തുവിന്റെ പ്രായശ്രീത്തം മുലമാണ് പാപി നീതിക്കരിക്കപ്പെട്ട് നീതിമാനായത്. എങ്ങനെന്നയായാലും, പത്രാസിന്റെ മനസിൽ അത്തരം നീതിമാനായ ലക്ഷ്യം രഥത്തിലെ ഉണ്ടായി രൂപോന്ന ഫുന്ന് കാര്യം സംശയമാണ്. ദൈവത്തിന്റെ ശരിയും നീതിയുമുള്ള പഴിയാണ് പത്രാസ് പറഞ്ഞ “ദൈവത്തിന്റെ നീതി.” ദൈവം നീതിപുർണ്ണം പ്രവർത്തിച്ചതുകൊണ്ടാണ് ഈ ലേവവത്തിന്റെ വായനകാർക്ക് വിശാസം ലഭിച്ചത്-അതായത്, അവൻ തന്റെ വാദങ്ങാനങ്ങളിൽ വിശാസത്തനായിരുന്നു. യേശു എന്ന വ്യക്തി പാപത്തിന് വില കൊടുത്ത് ദൈവത്തോടുള്ള സമാധാന തന്നിനുള്ള വഴി തുറന്നപ്പോൾ, ദൈവത്തിന്റെ സ്വന്നേഹവും നീതിയും നീറിവേണി.

അത് വാക്കുത്തിന്റെ അവസാന ഭാഗം തർജ്ജിമ ചെയ്യുവാൻ വിഷമമുണ്ട്. “ദൈവത്തിന്റെ നീതിയും”, “നമ്മുടെ രക്ഷിതാവായ യേശുക്രിസ്തുവിന്റെ നീതിയും” ആണോ? ആ അർത്ഥമാണ് കൈജെവി നൽകിയിരിക്കുന്നത്. “നമ്മുടെ” (ഹൈഫോൺ) എന്ന വാക്ക് ഒരിക്കൽ മാത്രമാണുള്ളത്. അത് യുക്തി പരമായി കാണിക്കുന്നത് എന്നുകും “നമ്മുടെ ദൈവം,” (എൻപ്രൈസ്‌ബി) അല്ലെങ്കിൽ “നമ്മുടെ രക്ഷകൾ” (കൈജെവി). എങ്ങനെന്നയായാലും, ദൈവത്തോടുകൂടു എന്നാണ് ശ്രീകൾ വാചകത്തിലെ വാക്കുകളുടെ വ്യാപ്താം. ഉപദേശപരമായ ആ പരിശീലനകൾ വെച്ചുകൊണ്ടായിരിക്കാം എൻപ്രൈസ്‌ബി “നമ്മുടെ ദൈവത്തിന്റെയും” യേശുക്രിസ്തുവിന്റെയും നീതി എന്നു തർജ്ജിമ ചെയ്തത്. അത്, ശരിയാണെന്ന കാര്യത്തിൽ, സംശയമില്ല.

നസരേത്തുകാരനായ യേശു ദൈവവും രക്ഷിതാവുമാണെന്ന് പത്രാസ് മനസിലാക്കിയിരുന്നു. നാല് പ്രാവശ്യം കുടെ (1:11; 2:20; 3:2, 18) അവൻ “കർത്താവും രക്ഷിതാവും” എന്ന വാക്ക് ഉപയോഗിച്ചിരിക്കുന്നു, അവിടെ ദൈവികത്തിലെ ഏക വ്യക്തിയെ ആണ് പറയുന്നത്. യേശു ദൈവികത്വത്തിൽനിന്നു കുറവുള്ള ഒരു സൃഷ്ടിക്കപ്പെട്ട വ്യക്തിയാണെന്ന തെറ്റിലശാരണ നികുന്നതായിരുന്നു പത്രാസിന്റെ വാക്കുകൾ.<sup>3</sup>

**വാക്ക് 2.** വായനകാരര തിരിച്ചറിയിച്ച ശ്രേഷ്ഠം അപ്പോസ്റ്റലഗർ അവർക്ക് വേണ്ടി ഒരു ചെറിയ പ്രാർത്ഥന നടത്തിയിരിക്കുന്നു. 1 പത്രാസ് 1:2 തുടർന്ന് കാണുന്നതിനു സമാനമായ വാക്കുകളാണ് ശ്രീക്കുലമായി കൂപയും സമാധാനവും വർഖിക്കുമാറാക്കുന്നത്. എന്നാൽ, ഇവിടെ അവൻ ദൈവത്തിന്റെയും നമ്മുടെ കർത്താവായ യേശുവിന്റെയും പരിജ്ഞാനത്തിൽ എന്നു കുട്ടിച്ചേർത്തിരിക്കുന്നു. ലേവവനു തുറക്കുമ്പോൾ, “പരിജ്ഞാനം” എന്ന വാക്ക് പത്രാസ് തിരഞ്ഞെടുത്തത് യാദൃശ്യികമായിരുന്നില്ല എന്നു കാണാം. അടുത്ത എത്താനും വാക്കുങ്ങളിൽ ആ വാക്ക് നാലു പ്രാവശ്യം കുടെ വരുന്നത് കാണാം.

அது வாக்கின் ஸாயாரை உபயோகிக்குவன் கோஸில்ஸ் என வாக்கினால் பக்கால் அல்லது சம்ப்ரதாவில் ஶக்தமாய் ஏறு வாக்க் ஜிபிழேஷன்ஸில் ஆள்ள உபயோகிக்குத்.

കുറിപ്പുകൾ

“ରେଜିଷ୍ଟ୍ରେସନ୍ କାର୍ଡ” “ଶିମେଯୋଗ୍” ଏଣଟିକୁ ପକଳିବା ଶିମେଯୋଗ୍” ଏଣକୁ ତିରଣେତା କୁତରତ ପେରାଲେବୁଥାଏ ପିଣ୍ଡୀଙ୍କାକୁଟିକୁ ଏଣଟିକାରୀଙ୍କ ଆଧୀନିକାଳେମନିଷ୍ଠ ଚିଲ ତରେଜିଷ୍ଟମକାରୀ ବେବେବିଲିବେ ପେରୁକରିବାକୁ ସମଲାଙ୍ଘରିକରିବା ପାତ୍ରବାୟ ଅକ୍ଷର ଅଞ୍ଚଳଙ୍କ ତର୍ଫିଲ୍ୟାଙ୍କ ନୀକହୁବାରେ ଉପର୍ଯ୍ୟାନୀତିକୁଳାତ୍ମକ ଏଣରେଖାବିଷ୍ୱାସ ଅନୁଭବ ହୁତ କୁଟୁମ୍ବ ପୁକତମାକୁଣ୍ଡ । ୨ଇଯିଠିକ୍ ଵାରିଫେର୍କିଂ ପାଇସତତ୍ତ୍ଵପୋଲେ, “ଆପଣ୍ପୁର୍ବ ସଂତାଳଙ୍କ” ଏଣକୁ ନ୍ୟାଟିକ୍ ଆଧ୍ୟାତ୍ମିକ ପୁରୁଷଙ୍କ ଆଧ୍ୟାତ୍ମିକ ରୂପ ପଦବୀଯାଧୀନିକିଷ୍ଟ ପାଇସନ୍ତିରିକୁଟିକାରୀ (ଜୟାଯିଠିକ୍ ଵାରିଫେର୍କିଂ. ‘ହୋବେ’ ଅନ୍ତର୍ଗ୍ରେ ‘ଜୁଣିଆ’ (ନୀ)’-ରୋମର. 16:1-2, 7) ହୁଅ ଏବେବୁଧିକ୍ ଓରାଣ୍ ବିମେର ହୁଅ ଏବେବୁଧିକୁଟ୍ଟୁଁ କିପିନ୍ତ୍ଯାକ୍ରିଟି, ଏବ୍ୟା । କାରୋରେ ଓରାଣ୍ ବିମେର [ଜୋଲ୍ଲିନ୍, ମୋ.: କୋରେଜ୍ ପାର୍, 1993], 1.185-୯୦ ।) ପାତିରୁବରିକ ଅନ୍ଧାରମାଯି ଆପ୍ରେପାର୍ତ୍ତିକ ଉତ୍ୟୋଗତିକିର୍ଣ୍ଣ ଅସିକାରତିକିନ୍ ନୀତିକୀରଣମିଳ୍ଲ ନାହାନ୍ ଜୋଲ୍ଲିନ୍ ପବ୍ୟାଇୟିର ପାଇସନ୍ତିଲିକମୁକ୍ତାଙ୍କ (ଜୋଲ୍ଲିନ୍ ପବ୍ୟାଇୟିର, ଜାତ୍ୟ ଜୟାଯିଠିକ୍: ଦ ବୈପର ଐମ୍ ଜୀବିସନ୍ ହୁଅ ହିଲ୍ଲୁର ଅନ୍ତର୍ଗ୍ରେ ଟ୍ରେଡିଶନ୍ [ମିଳନପେବାରିକ୍: ହୋରିଟିକ୍ ପର୍ସି, 1999], 60.) ଅବଳ ପାତିରୁବରିତିରେ ଉତ୍ୟୋଗତିରୁକିଲ୍ଲାଙ୍କିଲ୍ଲୁବାବିରୁଦ୍ଧ, ତର୍କ ଆପ୍ରେପାର୍ତ୍ତିକ ଅନ୍ଧାରମାଯି ପାଇସନ୍ତିଲିକମୁକ୍ତାଙ୍କ ପାଲେବାଙ୍କ ସମତାତ୍ତ୍ଵରୁକ୍ତିକୁଟିକୁ ଉପରେଶମା ଯିରୁକୁ ହୁତ ।